Evropský parlament
2024-2029

Rozpočtový výbor

2024/0252(BUD)

11. 11. 2024

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 1 - 16

Návrh zprávy
Siegfried Mureşan
(PE765.136v02-00)

Návrh opravného rozpočtu č. 5 k souhrnnému rozpočtu na rok 2024: úprava prostředků na platby, aktualizace příjmů a další technické aktualizace
(2024/0252(BUD))

Pozměňovací návrh 1
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 2

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
2. vítá zvýšené platební potřeby pro Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) i platební potřeby pro společnou zemědělskou politiku v rámci globálního převodu (DEC 11/24), což svědčí o tom, že se provádění programu po znepokojivě pomalém začátku v období 2021–2027 začalo zrychlovat;	2. vítá zvýšené platební potřeby pro Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) i platební potřeby pro společnou zemědělskou politiku v rámci globálního převodu (DEC 11/24), což svědčí o tom, že se provádění programu po znepokojivě pomalém začátku v období 2021–2027 začalo zrychlovat; ***zdůrazňuje, že navýšení o 2,9 miliardy EUR pro EFRR, zejména pro platformu STEP, odhaluje, jak nepředvídatelné je rozpočtové řízení; vyjadřuje politování nad tím, že tato významná částka nebyla od počátku plánována, což poukazuje na závažné nedostatky v plánování Komise;***

Or. en

Pozměňovací návrh 2
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. konstatuje, že zvýšené platební potřeby jsou téměř zcela pokryty příjmy z pokut a sankcí, zejména z pokuty ve výši 2,4 miliardy EUR uložené společnosti Google za porušování antimonopolních pravidel;	4. konstatuje, že zvýšené platební potřeby jsou téměř zcela pokryty příjmy z pokut a sankcí, zejména z pokuty ve výši 2,4 miliardy EUR uložené společnosti Google za porušování antimonopolních pravidel; ***vyjadřuje znepokojení nad rostoucí závislostí na příjmech z pokut a sankcí při plnění požadavků na prostředky na platby; konstatuje, že tento oportunistický přístup vyvolává pochybnosti o dlouhodobé udržitelnosti rozpočtu závislého na nepředvídatelných zdrojích příjmů, jako je 2,4 miliardy EUR***

z pokut v oblasti hospodářské soutěže;

Or. en

Pozměňovací návrh 3
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 4

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
4. konstatuje, že zvýšené platební potřeby jsou téměř zcela pokryty příjmy z pokut a sankcí, zejména z pokuty ve výši 2,4 miliardy EUR uložené společnosti Google za porušování antimonopolních pravidel;	4. konstatuje, že zvýšené platební potřeby jsou téměř zcela pokryty příjmy z pokut a sankcí, zejména z pokuty ve výši 2,4 miliardy EUR uložené společnosti Google za porušování antimonopolních pravidel; ***zdůrazňuje klíčovou úlohu Úřadu evropského veřejného žalobce (EPPO) v boji proti podvodům a ochraně finančních zájmů Unie;***

Or. en

Pozměňovací návrh 4
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 4 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	4a. v této souvislosti opakuje, že jsou zapotřebí dlouhodobě udržitelné příjmy pro rozpočet Unie, který byl značně navýšen v reakci na různé krize v posledních letech; vyjadřuje proto politování nad tím, že v Radě nebylo dosaženo pokroku, pokud jde o reformu systému vlastních zdrojů v souladu s plánem interinstitucionální dohody; připomíná svůj postoj na podporu pozměněných návrhů Komise a naléhavě vyzývá Radu a členské státy, aby tyto návrhy urychleně přijaly s cílem zvýšit vlastní zdroje, které jsou k dispozici pro

rozpočet Unie; připomíná svůj dlouhodobý postoj, že pokuty a poplatky musí být použity jako dodatečný příjem pro rozpočet Unie;

Or. en

Pozměňovací návrh 5
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. vítá začlenění příjmových a výdajových rozpočtových položek pro mechanismus úvěrové spolupráce pro Ukrajinu; zdůrazňuje význam ***stabilní*** finanční podpory ***pro Ukrajinu v situaci, kdy financování v rámci Nástroje pro Ukrajinu a stávajících dohod o makrofinanční pomoci není dostatečné k naplnění jejích potřeb***;	5. vítá začlenění příjmových a výdajových rozpočtových položek pro mechanismus úvěrové spolupráce pro Ukrajinu; zdůrazňuje význam ***trvalé*** finanční podpory ***Ukrajině***;

Or. en

Pozměňovací návrh 6
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 5

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
5. vítá začlenění příjmových a výdajových rozpočtových položek pro mechanismus úvěrové spolupráce pro Ukrajinu; zdůrazňuje význam ***stabilní*** finanční podpory ***pro Ukrajinu v situaci, kdy financování v rámci Nástroje pro Ukrajinu a stávajících dohod o makrofinanční pomoci není dostatečné k naplnění jejích potřeb***;	5. vítá začlenění příjmových a výdajových rozpočtových položek pro mechanismus úvěrové spolupráce pro Ukrajinu; zdůrazňuje význam ***trvalé*** finanční podpory ***Ukrajině; zdůrazňuje, že mír je jedinou životaschopnou a udržitelnou cestou k vyřešení konfliktu; zdůrazňuje význam mírového řešení a vyzývá všechny strany, aby upřednostňovaly dialog s cílem dosáhnout pevné a trvalé dohody***;

Or. en

Pozměňovací návrh 7
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 7

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
7. bere na vědomí zvýšení platů na rok 2024, které bylo vyšší, než se v rozpočtu plánovalo, což má dopad jak na odměny, tak na důchody, přičemž skutečnost, že je v roce 2024 počet nových důchodců vyšší, než se očekávalo, dále zvyšuje náklady na důchody; vítá skutečnost, že téměř všechny dodatečné náklady v jednotlivých orgánech byly pokryty interními přesuny, a využití nástroje jediného rozpětí bylo tedy omezené;	7. bere na vědomí zvýšení platů na rok 2024, které bylo vyšší, než se v rozpočtu plánovalo, což má dopad jak na odměny, tak na důchody, přičemž skutečnost, že je v roce 2024 počet nových důchodců vyšší, než se očekávalo, dále zvyšuje náklady na důchody; vítá skutečnost, že téměř všechny dodatečné náklady v jednotlivých orgánech byly pokryty interními přesuny, a využití nástroje jediného rozpětí bylo tedy omezené; ***se znepokojením však bere na vědomí zvýšení o 68,5 milionu EUR na pokrytí mzdových a důchodových výdajů v důsledku úpravy platů, která výrazně převyšuje prognózy;***

Or. en

Pozměňovací návrh 8
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. zdůrazňuje, že úprava platů se týká také decentralizovaných agentur, jež se potýkají s inflací přesahující 2% deflátor, o který se zvyšují jejich roční rozpočty, a jež se vyznačují tím, že pro ně náklady na zaměstnance a provozní náklady představují velkou část výdajů; ***vítá skutečnost, že v případě agentur, které nedokázaly najít zdroje na základě***	8. zdůrazňuje, že úprava platů se týká také decentralizovaných agentur, jež se potýkají s inflací přesahující 2% deflátor, o který se zvyšují jejich roční rozpočty, a jež se vyznačují tím, že pro ně náklady na zaměstnance a provozní náklady představují velkou část výdajů; opakuje, že skutečnost, že se v současnosti s rozpočty decentralizovaných agentur nakládá

přerozdělení, došlo ke zvýšení příspěvku Unie o 1,7 %; opakuje, že skutečnost, že se v současnosti s rozpočty decentralizovaných agentur nakládá odděleně od správních výdajů v rámci okruhu 7 VFR je třeba dále reflektovat v rámci příprav Komise na VFR na období po roce 2027;

odděleně od správních výdajů v rámci okruhu 7 VFR je třeba dále reflektovat v rámci příprav Komise na VFR na období po roce 2027; ***opakuje, že decentralizované agentury by měly upřednostňovat optimalizaci svých výdajů namísto toho, aby se spoléhaly na rozpočtové úpravy osobních výdajů; zdůrazňuje, že jakékoli zvýšení příspěvku Unie by mělo být výjimečným opatřením, a nikoli systematickým řešením;***

Or. en

Pozměňovací návrh 9
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 8

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
8. zdůrazňuje, že úprava platů se týká také decentralizovaných agentur, jež se potýkají s inflací přesahující 2% deflátor, o který se zvyšují jejich roční rozpočty, a jež se vyznačují tím, že pro ně náklady na zaměstnance a provozní náklady představují velkou část výdajů; vítá skutečnost, že v případě agentur, které nedokázaly najít zdroje na základě přerozdělení, došlo ke zvýšení příspěvku Unie o 1,7 %; opakuje, že ***skutečnost, že se v současnosti s rozpočty*** decentralizovaných agentur ***nakládá odděleně od správních výdajů v rámci okruhu 7 VFR je třeba dále reflektovat v rámci příprav Komise na VFR na období po roce 2027***;	8. zdůrazňuje, že úprava platů se týká také decentralizovaných agentur, jež se potýkají s inflací přesahující 2% deflátor, o který se zvyšují jejich roční rozpočty, a jež se vyznačují tím, že pro ně náklady na zaměstnance a provozní náklady představují velkou část výdajů; vítá skutečnost, že v případě agentur, které nedokázaly najít zdroje na základě přerozdělení, došlo ke zvýšení příspěvku Unie o 1,7 %; opakuje, že ***současný přístup k rozpočtům*** decentralizovaných agentur ***vyžaduje další úvahy***;

Or. en

Pozměňovací návrh 10
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení

Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. bere na vědomí zvýšení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) na pokrytí vzrůstajících nákladů a odpovídající snížení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro otázky azylu (EUAA); připomíná, že ***agentura EUAA byla posílena v rámci revize VFR v polovině období, aby mohla plnit nové úkoly v souladu s paktem o migraci a azylu***; vyzývá Komisi, aby ***s touto agenturou úzce spolupracovala*** s cílem ***zajistit, aby byla vybavena pro plnění těchto nových úkolů a aby byla schopna od roku 2025 čerpat dodatečné prostředky***;	9. bere na vědomí zvýšení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) na pokrytí vzrůstajících nákladů a odpovídající snížení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro otázky azylu (EUAA); připomíná, že ***Komise požádala o navýšení počtu zaměstnanců agentury Frontex na 30000 zaměstnanců, a že je proto nezbytné provést nezbytná opatření k dosažení tohoto cíle; požaduje experimentálně a na dobu tří let, aby byl opravný koeficient používaný pro Varšavu a Polsko stanoven na 100 a aby byl uveden do souladu s opravným koeficientem v Bruselu***; vyzývá Komisi, aby ***přestala spoléhat na míru neobsazených pracovních míst agentury Frontex*** s cílem ***odůvodnit nedostatečné posílení, neboť toto kritérium není vhodné vzhledem ke specifické povaze operací agentury, zejména pokud jde o metodu náboru operativních pracovníků v evropském stálém útvaru (kategorie 1 v rámci statusu veřejného zaměstnance EU); požaduje zvýšení počtu zaměstnanců agentury Frontex, které by odpovídalo zvýšení počtu ostatních decentralizovaných agentur***;

Or. en

Pozměňovací návrh 11
Fabienne Keller, Moritz Körner, Joachim Streit, Lucia Yar

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. bere na vědomí zvýšení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů	9. bere na vědomí zvýšení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v

v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) na pokrytí ***vzrůstajících*** nákladů a ***odpovídající snížení*** prostředků pro Agenturu Evropské unie pro ***otázky azylu*** (EUAA); připomíná, že agentura EUAA byla posílena v rámci revize VFR v polovině období, aby mohla plnit nové úkoly v souladu s ***paktem*** o migraci a azylu; vyzývá Komisi, aby ***s touto agenturou úzce spolupracovala*** s cílem zajistit, aby ***byla vybavena pro*** plnění těchto nových úkolů a ***aby byla schopna*** od roku 2025 ***čerpat dodatečné prostředky***;	prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) na pokrytí ***rostoucích*** nákladů a ***je znepokojen odpovídajícím snížením*** prostředků pro Agenturu Evropské unie pro ***azyl*** (EUAA); připomíná, že agentura EUAA byla posílena v rámci revize VFR v polovině období, aby mohla plnit nové úkoly v souladu s ***prováděním nového paktu*** o migraci a azylu; vyzývá Komisi, aby ***úzce spolupracovala s oběma agenturami*** s cílem zajistit, aby ***byly vybaveny k*** plnění těchto nových úkolů a ***absorbovaly dodatečné prostředky*** od roku 2025;

Or. en

Pozměňovací návrh 12
Victor Negrescu

Návrh usnesení
Bod 9

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
9. bere na vědomí zvýšení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) na pokrytí vzrůstajících nákladů a odpovídající snížení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro otázky azylu (EUAA); ***připomíná, že agentura EUAA byla posílena*** v rámci revize VFR v polovině období, aby mohla plnit nové úkoly v souladu s paktem o migraci a azylu; vyzývá Komisi, aby ***s touto agenturou*** úzce spolupracovala s ***cílem zajistit, aby byla vybavena pro plnění těchto nových úkolů a aby byla schopna*** od roku 2025 ***čerpat dodatečné prostředky***;	9. bere na vědomí zvýšení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) na pokrytí vzrůstajících nákladů a odpovídající snížení prostředků pro Agenturu Evropské unie pro otázky azylu (EUAA); ***vítá posílení agentury EUAA*** v rámci revize VFR v polovině období, aby mohla plnit nové úkoly v souladu s paktem o migraci a azylu; vyzývá Komisi, aby úzce spolupracovala s ***agenturou s cílem zajistit provádění paktu a absorbovat dodatečné prostředky*** od roku 2025;

Or. en

Pozměňovací návrh 13
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vítá dodatečné prostředky přidělené Agentuře EU pro vzdělávání a výcvik v oblasti prosazování práva (CEPOL) v roce 2024 poté, co v červnu 2024 došlo ke kybernetickému útoku na tuto agenturu; ***zdůrazňuje, že je třeba se z toho poučit a že by s ohledem na závažnou hrozbu v oblasti kybernetické bezpečnosti měla Služba kybernetické bezpečnosti pro orgány, instituce a jiné subjekty Unie (CERT-EU) poskytnout další technickou podporu i ostatním agenturám***;	10. vítá dodatečné prostředky přidělené Agentuře EU pro vzdělávání a výcvik v oblasti prosazování práva (CEPOL) v roce 2024 poté, co v červnu 2024 došlo ke kybernetickému útoku na tuto agenturu; ***vyjadřuje nicméně politování nad tím, že navýšení finančních prostředků na kybernetickou bezpečnost v agentuře CEPOL je výsledkem reaktivního přístupu ke kybernetickým útokům, což zdůrazňuje naléhavou potřebu preventivní strategie k zajištění bezpečnosti infrastruktur všech agentur s ohledem na vysokou kybernetickou bezpečnostní hrozbu***;

Or. en

Pozměňovací návrh 14
Fabienne Keller, Moritz Körner, Joachim Streit, Lucia Yar

Návrh usnesení
Bod 10

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
10. vítá dodatečné prostředky přidělené Agentuře EU pro vzdělávání a výcvik v oblasti prosazování práva (CEPOL) v roce 2024 poté, co v červnu 2024 došlo ke kybernetickému útoku na tuto agenturu; ***zdůrazňuje***, že je třeba se ***z toho*** poučit a ***že by s ohledem na závažnou hrozbu v oblasti*** kybernetické bezpečnosti ***měla Služba kybernetické bezpečnosti pro orgány, instituce a jiné subjekty Unie (CERT-EU) poskytnout další technickou podporu i ostatním agenturám***;	10. vítá dodatečné prostředky přidělené Agentuře EU pro vzdělávání a výcvik v oblasti prosazování práva (CEPOL) v roce 2024 poté, co v červnu 2024 došlo ke kybernetickému útoku na tuto agenturu; ***trvá na tom***, že je třeba se poučit a ***poskytnout dalším agenturám dodatečnou technickou podporu ze strany služby*** kybernetické bezpečnosti ***pro subjekty Unie (CERT-EU) s ohledem na vysokou hrozbu v oblasti kybernetické bezpečnosti a s cílem zajistit, aby žádný útok neohrozil jakékoli agentury nebo orgány Unie***;

Or. en

Pozměňovací návrh 15
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 12

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
12. vítá skutečnost, že díky přepracovanému finančnímu nařízení, jež je nyní v platnosti, je možné do rozpočtu zahrnovat záporné příjmy na platbu vyrovnávacích úroků v případě prohraných soudních sporů; konstatuje, že Komise v současné době stanovuje přesnou výši těchto úroků, a vyzývá Komisi, aby tyto informace poskytla rozpočtovému orgánu co nejdříve v roce 2025;	12. vítá skutečnost, že díky přepracovanému finančnímu nařízení, jež je nyní v platnosti, je možné do rozpočtu zahrnovat záporné příjmy na platbu vyrovnávacích úroků v případě prohraných soudních sporů; konstatuje, že Komise v současné době stanovuje přesnou výši těchto úroků, a vyzývá Komisi, aby tyto informace poskytla rozpočtovému orgánu co nejdříve v roce 2025; ***naléhavě vyzývá Unii, aby přijala přísnější politiku finanční odpovědnosti s cílem snížit ztráty způsobené kompenzačními úroky v případech právních sporů, neboť těmto výdajům by se dalo předejít lepším řízením postupů a důsledným dohledem;***

Or. en

Pozměňovací návrh 16
Julien Sanchez, Angéline Furet

Návrh usnesení
Bod 12 a (nový)

Návrh usnesení	*Pozměňovací návrh*
	12a. vyjadřuje politování nad stále častějším využíváním nástroje pružnosti zřízeného článkem 12 nařízení (EU, Euratom) 2020/2093;

Or. en